



***South as a State of Mind***  
**Περιοδικό Τεχνών και Πολιτισμού**

**τεύχος: φθινόπωρο / χειμώνας 2015 – τώρα στα βιβλιοπωλεία**  
**Πού Είναι ο Βορράς, Πού Είναι ο Νότος;**

Όταν το υπάρχον έδαφος γίνεται ασαφές και ολισθηρό, τότε η ανάγκη για αναζήτηση νέων τόπων γεννιέται. Στην περίπτωση ενός περιοδικού πρόκειται για μια αναζήτηση φανταστικών τόπων.

Το *South (as a State of Mind)* είναι ουσιαστικά ένας συμβολικός τίτλος, που μας βοήθησε να συνεχίσουμε και να μην τα παρατήσουμε από απογοήτευση. Και αυτό κάνουμε. Ποτέ δεν αντιληφθήκαμε την έννοια του «Νότου» ως μια περιοχή με καθαρά γεωγραφικούς όρους, αλλά ως μια παραβολή γεμάτη διασκεδαστικά στερεότυπα πάνω στα οποία χτίσαμε ένα ρομαντικό μανιφέστο. Επιλέξαμε μια λέξη για να περιγράψουμε ένα περιορισμένο πλαίσιο. Και πράγματι αυτό έγινε. Η έννοια του Νότου ερμηνεύτηκε και εξακολουθεί να ερμηνεύεται με διαφορετικούς τρόπους μέσα από τις σελίδες μας.

**Ας αρχίσουμε, όμως, από κάποια σημαντικά νέα που έφτασαν με την μορφή ενός τεράστιου διαστημόπλοιου που προσγειώθηκε -προς έκπληξή μας- ιδιαίτερα ήρεμα και με εντελώς φυσικό τρόπο στην αυλή μας.**

**Από το επόμενο τεύχος, και για τα επόμενα δύο χρόνια, το *South (as a State of Mind)* θα γίνει το επίσημο περιοδικό της documenta 14, σε συνεργασία με την Quinn Latimer και τον Adam Szymczyk (την επιμελήτρια των εκδόσεων και του καλλιτεχνικού διευθυντή της documenta 14, αντίστοιχα). Μαζί τους θα συνθέσουμε μια μεγαλύτερη διεθνή συντακτική ομάδα. Το περιοδικό θα συνεχίσει να μιλά από τον Νότο και να απευθύνεται στον Νότο, όπως και οι ίδιοι σημειώνουν «ως ένα πλούσιο και μεταβαλλόμενο πεδίο σχέσεων που θα συλλαμβάνεται από διαφορετικές πολιτιστικές προοπτικές και μέσα από πολλές νέες φωνές».**

**Θέλουμε να ευχαριστήσουμε τους διαφημιζόμενούς μας, τους συνεργάτες μας, τους αναγνώστες μας, τους φίλους μας για όλη τους την αγάπη και την αδιάκοπη υποστήριξή τους που μας έφεραν στο εδώ και τώρα.**

**Οπότε, *Πού Είναι ο Βορράς, Πού Είναι ο Νότος;***

Αυτό το τεύχος δανείζεται τον τίτλο του από το ομώνυμο έργο του Έλληνα καλλιτέχνη **Βλάση Κανιάρη**, που η δουλειά του καταπιάνεται με ζητήματα όπως η μετανάστευση και η έννοια της εργασίας, σχολιάζοντας κυρίως την δεκαετία του 1960 και του 1970 στην Ελλάδα. Ένα εκτενές

αφιέρωμα όπου παρουσιάζεται το έργο του και κείμενα για τον καλλιτέχνη βρίσκονται στη στήλη **Tradition (Παράδοση)**.

Ταυτόχρονα, η ιδέα για το τεύχος αυτό, όπως και το μεγαλύτερο κομμάτι του περιοδικού γεννήθηκαν στον επονομαζόμενο «Βορρά» και συγκεκριμένα στην **Akademie Schloss Solitude** της Στουτγκάρδης. Έτσι, οι φωνές από προσωπικότητες που φιλοξενήθηκαν στην Ακαδημία αποτελούν μεγάλο μέρος του. Μεταξύ άλλων, η **Katarina Burin** παρουσιάζει την μεσοπολεμική αρχιτέκτονα Petra Andrejona-Molnár που δεν υπήρξε ποτέ και το ξενοδοχείο που σχεδίασε με όνομα Hotel Nord-Sud στην στήλη **Architecture / Landscape (Αρχιτεκτονική / Τοπίο)**. Η **Tamar Guimarães** είναι η **Trickster (Κατεργάρης)** αυτού του τεύχους, ο **Philipp Kleinmichel** αναφέρεται στην σχέση της Τέχνης και του Κυνισμού, ο **Samir Harb** επιχειρεί μια αφήγηση για την Παλαιστίνη μέσα από τα [Arch]comicologies (αρχιτεκτονικά κόμικ), ενώ ο **Tod Wodicka** προσεγγίζει με έναν ξεχωριστό τρόπο την έννοια της αδιαφορίας στον Βορρά.

Και κάτι ακόμη από τον Βορρά: είναι τεράστια τιμή και χαρά για εμάς που ο **Lawrence Weiner** σχεδίασε την **αφίσα** αυτού του τεύχους, ως ένα κοινό συνεργατικό πρότζεκτ με την *Stadtkuratorin Hamburg*.

Αυτήν την φορά, στις στήλες ανάμεσα από άλλα:

**Breaking News:** Ο **Shumon Basar** σχολιάζει περιπαιχτικά την κατάσταση στην **Μέση Ανατολή**.

**Mysticism (Μυστικισμός):** Φιλοξενείται μια ιστορία του **Tom Morton** που επικεντρώνεται στην εποχή των δεινοσαύρων, όπου δεν υπήρχε η ανθρώπινη έννοια της Ανατολής και της Δύσης, του Βορρά και του Νότου.

**Shout / Politics (Κραυγή / Πολιτική):** Ο **Miguel Robles-Durán** αναλύει την άνοδο του «άμεσου ακτιβιστή» και τον τρόπο με τον οποίο αυτός μεταμορφώνει την πρακτική της αρχιτεκτονικής, της πολεοδομίας και τον τρόπο με τον οποίο κατασκευάζονται οι πόλεις.

**Save the Robots / Internet (Σώστε τα Ρομπότ / Διαδίκτυο):** Βρείτε μια συζήτηση μεταξύ των **Riccardo Benassi** και **Filipa Ramos** πάνω στο πρότζεκτ Techno Casa του Benassi, μια σειρά από φιλικά δοκίμια πάνω στην συνεχή επίδραση της τεχνολογίας στην καθημερινότητα.

**Flying Rumours (Visual Arts / Εικαστικά):** Μας ταξιδεύει από την **Γκουαντζού** στο **Βερολίνο** και από την **Αθήνα** στο **Σάο Πάολο** με κριτικές από τους **Kate Sutton**, **Michelangelo Corsaro**, **Raleigh Werberger** και **Misal Adnan Yildiz**.

**Music (Μουσική):** Μια ειδική παρουσίαση του πρότζεκτ *Escalier du Chant* του **Olaf Nicolai**.

Στην τελευταία σελίδα του περιοδικού, την σελίδα **P.S. (Υ.Γ.)**, καλέσαμε τον **Pablo León de la Barra** να επιλέξει μια εικόνα ειδικά για το *South as a State of Mind*.

Χάρη στην ανεκτίμητη στήριξη όλων των φίλων και συνεργατών μας, το νέο τεύχος του *South as a State of Mind* κυκλοφορεί και είναι έτοιμο να το ανακαλύψετε σε επιλεγμένους χώρους και βιβλιοπωλεία.

Το ***South as a State of Mind*** είναι μια εξαμηνιαία έκδοση για τις τέχνες και τον πολιτισμό. Εκδίδεται από τον **Επόμενο Σταθμό** και διανέμεται διεθνώς. Πρόκειται για ένα πρότζεκτ της Kunsthalle Athena, με διευθύντρια την **Μαρίνα Φωκίδη** και καλλιτεχνικό διευθυντή τον **Γιάννη Καρλόπουλο**.

*South as a State of Mind*

αρχισυντάκτρια: Ελεάννα Παπαθανασιάδη

συντακτική ομάδα: Michelangelo Corsaro, Μαρίνα Μανιαδάκη, Αγγελική Ρούσσου, Τζωρτζίνα Σταμογιάννου, Κλέα Χαρίτου

Το *South as a State of Mind* διανέμεται από τους [Export Press](#) (Ευρώπη, Ασία, Λατινική Αμερική, ΗΠΑ), και τον [Επόμενο Σταθμό](#) (Ελλάδα).

Σημεία πώλησης:

Βιβλιοπωλείο Πολιτεία (Ασκληπιού 1-3, Αθήνα, τηλ. 2103600235), International Press / Books (Πανεπιστημίου 73, Αθήνα, τηλ. 2103210989), Βιβλιοπωλείο Φωταγωγός (Κολοκοτρώνη 59 Β, Στοά Κουρτάκη, Αθήνα, τηλ. 2103839355), ΕΜΣΤ - Εθνικό Μουσείο Σύγχρονης Τέχνης (Βασ. Γεωργίου Β' 17-19 & Ρηγίλλης, Αθήνα, τηλ. 2109242111-3), Περίπτερο Πραξιτέλους (Πραξιτέλους 1, Αθήνα).

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τα σημεία πώλησης, παρακαλούμε επισκεφτείτε την [ιστοσελίδα](#) μας. Για πληροφορίες σχετικά με το περιεχόμενο του *South as a State of Mind*, και τους συνεργάτες μας, παρακαλούμε επικοινωνήστε μαζί μας στο: [info@southasastateofmind.com](mailto:info@southasastateofmind.com)  
Για κρατήσεις διαφημιστικού χώρου: [advertise@southasastateofmind.com](mailto:advertise@southasastateofmind.com)